

الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي



جامعة غرداية
غرداية - الجزائر



جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية
قسنطينة - الجزائر

اتفاقية إطار للتعاون العلمي

بين

جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية

و

جامعة غرداية

تمهيد

في إطار تنمية وترقية الشراكة العلمية والثقافية، وسعياً لربط جسور التعاون الأكاديمي بين جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية-قسنطينة ممثلة برئيسها الأستاذ الدكتور السعيد دراجي من جهة - وجامعة غردية بولاية غرداية-ممثلة برئيسها الأستاذ الدكتور لزهر بشكي من جهة أخرى - سعت الجامعتان لإبرام هذه الاتفاقية وفق البنود التالية:

البند الأول:

تهدف هذه الاتفاقية إلى:

- إقامة علاقات أكademie وثقافية من أجل تطوير برامج التبادل والتعاون العلمي والبيداغوجي بين الجامعتين.
- تنمية موارد التعليم والتدريب ذات الأولوية في مجالات اختصاصهما.

البند الثاني:

- تسهيل تبادل الأساتذة والباحثين والإداريين بعرض الاستفادة من خبراتهم ومعارفهم العلمية والأكاديمية.
- دمج الأساتذة في فرق بحث حسب الإمكانيات المتاحة وتشكيل فرق بحث في المجالات ذات الاهتمام المشترك.
- استفادة الأساتذة والباحثين من الخدمات المقدمة من طرف المكتبات والمخابر، والدعائم الالكترونية مجاناً.

البند الثالث:

- تمكين الأساتذة من الإشراف على مذكرات الماستر ورسائل الدكتوراه عند الحاجة، وكذا الاشتراك في جان المناقشة.
- إنشاء أقطاب تنمية مشتركة في مرحلة الدكتوراه.
- الاشتراك في تنظيم ندوات ومؤتمرات علمية وفق صيغة يتفق عليها الطرفان مسبقاً.
- تعاون المؤسستان، على تحقيق كتب التراث والعناية بالوثائق ذات القيمة العلمية المتميزة وطبعها وتبادل المخطوطات.



البنـد الـرابـع:

- تبادل المذكرات البيداغوجية ومذكرات الماستر ورسائل الدكتور، ونشرات مخابر البحث والنشرات العلمية للأساتذة الباحثين.

البنـد الـخامـس:

- في إطار التعاون وتبادل الخبرات والتجارب، يمكن إرسال الإداريين والتكنicians وأعوان المصالح بهدف التكoin بين المؤسستين وذلك للضرورة التي تحددها المؤسسة المعنية، على أن تتكفل المؤسسة الأصلية بالنقل المؤسسة المستقبلة والإطعام والإيواء، كما يمكن أن يشارك هؤلاء في بعض الملتقيات بنفس الشروط.

البنـد السـادـس:

تستفيد كل مؤسسة من المؤسستين من الاتفاقيات التي تبرمها إدراها مع المؤسسات الوطنية والأجنبية. كما تستفيد من الهياكل التي توفر عليها كل مؤسسة، خلال تنظيم الندوات والملتقيات.

البنـد السـابـع:

تستفيد كل مؤسسة من المؤسستين، في إطار الاتفاقيات التي تبرمها إدراها مع المؤسسات الأجنبية، من خبرة الأساتذة الرائرين الأجانب في إطار التكoin والتوجيه العلمي والبيداغوجي.

البنـد الثـامـن:

- تسري هذه الاتفاقية لفترة خمس سنوات، اعتباراً من تاريخ التوقيع عليها، وتجدد تلقائياً، إلا إذا طلب أحد الطرفين إنهاء العمل بها، بعد إشعار الطرف الآخر كتابة قبل ستة أشهر من تاريخ انتهاءها.

البنـد التـاسـع:

- يعين نائب مدير الجامعة للعلاقات الخارجية والتعاون والتشيـط والاتصال والظاهرات العلمية، ممثلاً عن مؤسسته لمتابعة هذه الاتفاقية.

البنـد العـاشـر:

- يقع فض الخلافات المرتبطة بتنفيذ أو تأويل هذه الاتفاقية بالتراضي وبواسطة الطرق الودية.

البند الحادي عشر:

تم تحرير هذه الاتفاقية باللغة العربية تتسلم كل مؤسسة نسخة للتنفيذ بعد التوقيع.

حرر بـ تاريخ الموافق ٢٠١٩ / ١٠ / ١٧ غفر ١٨ ١٤٤١ هـ

الأطراف الموقعة على الاتفاقية

مدير جامعة غرداء

غرداية - الجزائر

أ.د/ لزهر بشكى

مدير الجامعة بالنيابة
بشكى لهر

مدير جامعة الأمير عبد القادر للعلوم الإسلامية

قسنطينة - الجزائر

أ.د/ السعيد دراجي

